



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1		Courroux Wolfies				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code		
77	C	KOTTELAT Ryan	213288	03:37	66	77	1					13:53	82	2	15:53	H		
11	A	MEDINA Roméo	216060	04:02	88	77	2					15:47	26	2	16:13	H		
1	G	LACHAT Phileas	215163	07:05	77	26	3					20:37	66	2	22:37	A		
	G			09:37	88	77	4					57:16	66	2	59:16	B1		
26		CERF Colin	219721	13:16	66	77	5					59:32	11	2	60:00	I		
7		ZWAHLEN Tom	219720	15:18	77		6											
19		HIRSCHY Sébastien	219722	27:02	7	66	7											
82		KOTTELAT Noé	214132	30:53	82	7	8											
88		TARCHINI Noé	212421	32:23	77	26	9											
66		KÄNZIG Evan	219776	38:54	66	7	10											
				40:43	19	7	11											
				51:07	77		12											
				52:55	88	7	13											
Team / Mannschaft / Club Società				League/Liga Ligue/Lega														
CLUB 1	Courroux Wolfies			NCE														
CLUB 2	Givisiez			NCE														
Lieu / Ort Location / Luogo		Courroux		Date / Datum Date / Data	02.06.2019													
Start / Beginn Début / Inizio	13:30	End / Ende Fin / Fine	15:48	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVCA13													
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole														
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa														
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	32													
No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift	COACH														
Time Keeper Chronométrateur	94140	BREGNARD Alain																
Official scorer Marqueur	9019	QUARATIELLO Lido																
Referee 1 Arbitre 1	211294	AEBY Logan																
Referee 2 Arbitre 2	203346	MARCHAND Théo																
Tech. Director Directeur tech.																		
				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95296	TOTAL				13						
				TIME OUT								TOTAL				10 min		
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL																
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2														
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1	13	4														
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Courroux Wolfies															
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	CAPTAIN 1		Signature / Unterschrift / Firma													
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2		Signature / Unterschrift / Firma													
Penalty / Rigori	0	0																
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																		
				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	218068	TOTAL				4						
				COACH				JUNGO Thomas	TIME OUT				X	TOTAL				9 min